

**Avtalen om Det europeiske
økonomiske samarbeidsområde**

EØS-komiteen

EØS-KOMITEENS BESLUTNING

**nr. 168/1999
av 26. november 1999**

om endring av EØS-avtalens vedlegg IV (Energi)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, justert ved protokollen om justering av avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt "avtalen", særlig artikkel 98, og

ut fra følgende betraktninger:

- 1) Avtalens vedlegg IV er endret ved EØS-komiteens beslutning nr. 29/1999 av 26. mars 1999⁽¹⁾.
- 2) Europaparlaments- og rådsdirektiv 96/92/EF av 19. desember 1996 om felles regler for det indre marked for elektrisitet⁽²⁾ skal innlemmes i avtalen.
- 3) Den nasjonale markedsandel nevnt i artikkel 19 nr. 1 i europaparlaments- og rådsdirektiv 96/92/EF skal for avtalens formål baseres på beregningen av den gjennomsnittlige fellesskapsandel av åpningen av elektrisitetmarkedene –

BESLUTTET FØLGENDE:

Artikkel 1

I avtalens vedlegg IV etter nr. 13 (europaparlaments- og rådsdirektiv 96/57/EF) skal nytt nr. 14 lyde:

“14. **396 L 0092:** Europaparlaments- og rådsdirektiv 96/92/EF av 19. desember 1996 om felles regler for det indre marked for elektrisitet (EFT L 27 av 30.1.1997, s. 20).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

⁽¹⁾ EFT L 266 av 19.10.2000, s. 5, og EØS-tillegget til EF-tidende nr. 46 av 19.10.2000, s. 5.

⁽²⁾ EFT L 27 av 30.1.1997, s. 20.

- a) I artikkel 3 nr. 2 skal med “traktatens bestemmelser, særlig artikkel 90” forstås “relevante bestemmelser i EØS-avtalen, særlig artikkel 59”.
- b) I artikkel 3 nr. 3 skal med “traktatens artikkel 90” forstås “EØS-avtalens artikkel 59”.
- c) I artikkel 3 nr. 3 skal med “Felleskapets interesser” forstås “avtalepartenes interesser”.
- d) I artikkel 7 nr. 2 tilføyes følgende i siste punktum: “, som omhandlet i EØS-avtalen og tilpasset for dens formål”.
- e) I artikkel 14 nr. 2 tilføyes følgende i første punktum: “, som omhandlet i EØS-avtalen og tilpasset for dens formål”.
- f) I artikkel 14 nr. 5 skal med “sjuende rådsdirektiv 83/349/EØF av 13. juni 1983 med hjemmel i traktatens artikkel 54 paragraf 3 bokstav g) om konsoliderte regnskaper” forstås “sjuende rådsdirektiv 83/349/EØF av 13. juni 1983 med hjemmel i traktatens artikkel 54 paragraf 3 bokstav g) om konsoliderte regnskaper, som omhandlet i EØS-avtalen og tilpasset for dens formål”.
- g) Medlemsstatenes plikt etter artikkel 19 nr. 1 og 2 til å innberette tall om elektrisitet som forbrukes av sluttforbrukere, for det formål å beregne den gjennomsnittlige fellesskapsandelen som definerer graden av markedsåpning, får ikke anvendelse for EFTA-statene.
- h) I artikkel 22 skal med “bestemmelsene i traktaten, særlig artikkel 86” forstås “bestemmelsene i EØS-avtalen, særlig artikkel 54”.
- i) De EFTA-stater der forpliktelser eller garantier for drift gitt før ikrafttredelsen av EØS-komiteens beslutning nr. 168/1999 av 26. november 1999, ikke kan oppfylles på grunn av bestemmelsene i nevnte beslutning, kan anmode om en overgangsordning i henhold til artikkel 24 nr. 1 og 2. Anmodninger om en overgangsordning må rettes til EFTAs overvåkningsorgan senest seks måneder etter at EØS-komiteens beslutning nr. 168/1999 av 26. november 1999 er trådt i kraft.
- j) I artikkel 24 nr. 3 tilføyes følgende i siste punktum: “, Island og Liechtenstein”.
- k) I artikkel 27 nr. 2 tilføyes følgende i siste punktum: “Island og Liechtenstein kan på grunn av de tekniske særegenhetene ved sine elektrisitetsnett få en ytterligere frist på to år etter ikrafttredelsen av EØS-komiteens beslutning nr. 168/1999 av 26. november 1999 til å oppfylle forpliktelsene i direktivet.”

Artikkel 2

Teksten til europaparlaments- og rådsdirektiv 96/92/EF på islandsk og norsk, som er vedlagt de respektive språkversjoner av denne beslutning, har samme gyldighet.

Artikkel 3

Denne beslutning trer i kraft 27. november 1999, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser i henhold til avtalens artikkel 103 nr. 1.

Artikkel 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *De Europeiske Fellesskaps Tidende*.

Utferdiget i Brussel, 26. november 1999.

For EØS-komiteen
Formann

N. v. Liechtenstein

EØS-komiteens sekretærer

G. Vik

E. Gerner